



Елгавас зинетайс

Издается с 9 января 1919 года

№ 81 (9858)

Пятница, 29 мая 1992 года

ЦЕНА

по подписке 8 коп.
розничная 15 коп.

Овеянные преданиями



Теперь жилой дом такой же строится и парковка, как в старые времена.

Был залит солнцем и двор "Биллитес", и сам дом. Мы встретили хозяина "Биллитес", внука писателя Эдварта Вирзы-Эдуарда Лиекне. Обошли все уголки сада. Здесь когда-то были любимые места отдыха Эдварта Вирзы и Элзы Стерсте... "Здесь все было забито маленькими и большими будками", - рассказывает господин Лиекне. Конечно, до настоящего порядка еще далеко, но в "Биллитес" прожили и проработали лишь неполных два года. А сколько уже сделано! Особенно с домом. Помню, каким жалким он выглядел пару лет назад.

"Да, начали с дома, иначе не могли. Если на деньги, которые вложены в восстановление дома, купить технику, то можно было бы потягаться с крестьянами Бресиса. Действительно - иначе не могли. "Биллитес" - это прежде всего жилой дом. Порядок в нем не позволит остаться неухоженным и двору, заставит зазеленеть сад, пышно зацвести аллею хмеля, начало которой уже положено. Как дар Божий был рижский студенческий отряд. Настоящие мастера - в прошлом году в Бауской церкви они

сами видят, что надо делать. К тому же в годы молодости "учился" хозяйничать здесь же, рядом - на хуторе сестры деда.

"О Боже!" - с ужасом восклицает хозяин, заметив, что в "Биллитес" сворачивает уже третий автобус. Оказывается, в двух - помощники, в одном - экскурсанты. По дороге в Ригу учительница Лилиана Штауэре привезла своих школьников из Залениеков. А ребята из школы Спидолы приехали работать. Директор Андрис Томашунс поясняет, что это последний день лагеря труда и отдыха его учеников. Но главный организатор сегодняшнего субботника - группа членов Елгавского Латышского



Эдуард Лиекне (справа) отдает распоряжения председателю правления Елгавского Латышского общества профессору Алоизу Строду.

покрыли крышу, в этом году в "Биллитес" восстановили старое черепичное покрытие. Красить дом закончили неделю тому назад. Специально из Рундале приехал мастер, чтобы составить нужный тон краски.

Эдуард Лиекне 25 лет проработал на телевидении, теперь он единственный хозяин в доме деда. Где же приобретен опыт? Если у человека есть глаза, они

общества. Видим и земгальских бойскаутов в форме.

Больше медлить нельзя - Эдуард Лиекне идет и отдает распоряжения, что и где делать. Ему помогает и мама - дочь Эдварта Вирзы и Элзы Стерсте, которой родители дали прекрасное имя - Амариллис.

Здесь, в Земгале, овеянные преданиями "Страумени", возрождаются "Биллитес".

Г. Круминьш



Вверху: Работа есть для каждого.

Справа: Подходящее занятие нашел себе врач Паулс Ревелс.

Фото Г.Тимерманиса



Актуальное интервью

Директор денег не отнимал...

В редакцию обратился работник завода "Елгавсельмаш", который сообщил о том, что ему выплатили лишь часть заработка, другую обещали выдать позже. За комментарием мы обратились к директору предприятия Николаю Савину. Вот что он сказал:

- Да, на нашем заводе решили заработки выплачивать по частям из-за отсутствия на счету денег. По первому кругу уже заплатили, вчера начали выплачивать по второму. Вначале зарплату получили работники цеха N 1, затем цеха N 2 и так далее. Понимаю, что к вам могли обратиться с жалобой на меня, но легче от этого никому не будет. Я сам зарплату не получал и распорядился, чтобы мне выплатили деньги самому последнему. Наше предприятие сейчас в тяжелом финансовом положении, отгружено продукции на сумму более 100 миллионов рублей, но деньги на счет не поступают, движение средств идет катастрофически медленно, из Риги, например, деньги доходят за 5-6 дней. А что же тогда говорить о наших клиентах с Сахалина?

Полагаю, что нынешнее положение - временное явление, тем более, что наши партнеры - это сельскохозяйственники, которые сейчас просто не платежеспособны, но в октябре-ноябре все изменится. Во всяком случае, я на это надеюсь.

По просьбе читателя директору звонил

Л. Соловьева.

Регистрация продолжается

Елгавский отдел Департамента гражданства и иммиграции напоминает, что регистрация граждан в городе и волостях продолжается. В Елгаве жителей регистрируют в трех местах:

улица Узварас, 8, по рабочим дням с 8 до 20, по субботам с 8 до 14, телефоны 21427, 28421,

улица Терветес, 85 (в помещениях ООО "Земгали"), по рабочим дням с 8 до 12, с 13 до 17, телефон 26077.

улица Института, 4 (в школе-интернате N 1) по рабочим дням с 8 до 16, телефон 29794.

На регистрацию приглашаются все жители, фамилии которых начинаются на букву М.

Юрген Ленч

- гость студентов

В эти дни на факультете ветеринарной медицины Сельскохозяйственного университета гостит ректор из Гамбурга - доктор агрономических и ветеринарных наук Юрген Ленч. С факультетом его объединяет давнее сотрудничество, кроме того, господин Ленч прислал студентам учебников на шесть тысяч немецких марок. Во вторник он прочел в университете лекцию и продемонстрировал видеофильм о маститах. В сопровождении преподавателей факультета господин Ленч на этой неделе посещает и другие школы и учреждения республики, имеющие отношение к сельскому хозяйству, чтобы установить с ними контакты.

Майя Лайзане

КОРОТКО

За первые двадцать дней мая объявления о продаже коров подали в газету 33 человека, бычков и телок хотели продать 20 человек.

□□□

Три человека предлагали покупателям пианино или рояль.

□□□

Всего за этот период помещено 160 объявлений о продаже от частных лиц и организаций.

□□□

А вот семь человек не могли найти среди предлагаемого нужное себе и писали: "Покупаю ..."

□□□

30 человек с 1 до 20 мая решили изменить свои бытовые условия. Восемь хотели разменять свою жилплощадь, трое - объединить, шестеро наметили обменяться на большую квартиру или дом, а три - на меньшую.

□□□

Углубившись в объявления об обмене, можно сделать вывод об общем стремлении к свежему воздуху и простору полей. Например: "Меняют масляный радиатор на освежитель воздуха", "... автомашину на трактор", "... фруктовый сад с передвижным садовым домиком на пресс для сена".

□□□

Один поэт в грустном настроении писал о том, что никогда не встречаются те помещающие объявления, кто ищет, с теми, кто нашел. Можно продолжить: те, кто сдает, с теми, кто снимает, или же те, кто продает с теми, кто покупает. Однако есть одна надежда - это "Елгавас зинетайс".

Сам связал, сшил, продал -

этому правилу следуют теперь на фабрике "Марите"

Когда мы пришли на предприятие, каждый из встречающихся нес пакет с двенадцатью килограммами сахара. Директор Валдис Взенковский раздавал своим работницам продукцию, которую по бартеру продал "Марите" сахарный завод. А на прошлой неделе производители сахара уносили с собой домой пакеты с продукцией, произведенной вязальщицами.

- Вот так и живем - по бартеру, - рассказывает В. Взенковский. - А что делать, ведь наше головное предприятие сидит на картотеке.



задолженность "Марите" - 15 миллионов рублей. Это означает, что нет денег для зарплаты, закупки сырья.

Вот и решили, что выходом из создавшейся ситуации может быть продажа нашей продукции собственными силами, без посредников.

Это выгодно и покупателям, ведь торговая наценка на продукцию лишь 10 процентов, а при помощи посредников товар становится очень дорогим. И хотя говорят, что сейчас у людей нет денег, чтобы покупать товары,

на выездных распродажах на сахарном заводе, консервном комбинате - покупатели "подмели" все, что им предложили: детские трикотажные изделия, спортивные костюмы, джемпера. В кассу "Марите" сразу же поступили деньги, которые так необходимы предприятию. В скором времени, примерно в августе, планируется

открыть свой фирменный магазин в Елгаве, по улице Светес, а пока существующая форма торговли называется так - выездной филиал фирменного магазина "Мара".

До 8 июня на фабрике надеются таким образом продать еще кое-что, а с начала месяца весь коллектив уходит в отпуск. Описав положительный опыт продажи товаров, ваш корреспондент не мог не поинтересоваться настроением работниц, уходящих на отдых. К сожалению, ничего радостного от людей не услышала, ведь каждая из работниц обеспокоена - куда вернется через месяц, нет гарантий, что будет работа. Уже сегодня 170 человек "Марите" могли бы работать с большей производительностью, но не хватает сырья.



Страшно сказать, но на биржах килограмм шерсти стоит 1400 рублей, можно посчитать, сколько будет стоить готовая продукция! С другой стороны, может быть, и не нужны покупателям товары однотипные и в таких количествах? Ведь те же костюмы с метанитовой ниткой, практичные и нарядные, имеют в своем гардеробе очень многие елгавчанки. А женщины народ такой - если у кого-то рядом будет такой же - не станут носить свой. Рассказывает старший контролер Наталья Сидоренкова:

- В перспективе мы будем работать по индивидуальным заказам, поскольку иначе нам не выжить.

Апока, если кто-то хочет заказать выездную торговлю - звоните на "Марите".

Л. Соловьева

На снимках:

- 1 одна из лучших закройщиц Надежда Иванова;
- 2 вязальщица Людмила Тимошенко;
- 3 директор фабрики "Марите" Валдис Взенковский.

Фото Г. Тимерманиса

Заколдованный круг

Наш читатель Э. Михельсон жаловался в редакции, что в продовольственном магазине по Добельскому шоссе, у районного Дома культуры, не всегда можно сдать стеклянную тару, и с момента приватизации магазина он не работает по воскресеньям. Отвечает председатель правления агропромышленной фирмы "Мепак" Я. Нарунс:

" В апреле коллектив нашей фирмы был приятно удивлен тем, что в газете "Елгава Зинетайс" была опубликована заметка об открытии нашего магазина. Это стало стимулом, побудило работать лучше. Но уже в следующем номере газеты обзор писем, а конкретно, письмо Э. Михельсона заставило нас задуматься.

В Латвии началась приватизация, и может показаться, что как только какой-либо магазин будет сдан в аренду или продан какой-нибудь фирме, то сразу в нем наступит сущий рай. Но реальность, к сожалению, не такова. И этот магазин не по своей воле все еще запряжен в телегу старой экономики.

Все эти частные магазинчики и другие новые структуры являются своего рода пионерами, которые стараются вырваться из этой упряжки. Здесь все должны быть более чуткими и участвовать в общем деле.

Теперь о том, почему магазин не работает по воскресеньям. После опубликования письма Э. Михельсона у нас была беседа с ним или его тезкой. Он поделился впечатлениями о том, как работает работник торговли в Германии. Но он не заметил, что в Германии по воскресеньям магазины не работают, за исключением нескольких продовольственных магазинов, которые открыты неполный рабочий день.

Считаю, что такой ритм работы не случаен. Мы, разумеется, этот вопрос продумаем еще не раз, взвесим все "за" и "против".

Теперь о таре. В своем письме Э. Михельсон признает, что проблемы со сдачей тары существуют во всем городе, а он хотел бы, чтобы их не было в "оазисе" - магазине по Добельскому шоссе, 90.

В Латвии за короткий срок два раза поднимались цены на тару. Для нас при заключении договоров с производственным объединением "Велдзе" и другими заводами напитков обязательным условием была сдача пустой тары.

После первого поднятия цен особых проблем не возникало. А если и были, то по вине самих торговцев. Мы принимали всю тару, да и приемные пункты работали дольше. А после второго повышения цен люди, вложившие свои деньги в тару, начали ее привозить на комбинаты и приемные пункты в огромных количествах. Склады были перегружены, и, так как цены на тару увеличились в три-четыре раза, это парализовало финансовую деятельность промышленников и торговцев. Многие стали неплатежеспособными. Уже первого мая промышленники были нам должны за сданную тару 239 тысяч рублей. Часть этой суммы в десятидневный срок была выплачена, но еще остались неуплаченными 108 тысяч рублей, что для новой, только что начавшей работать организации, в распоряжении которой нет миллионов, очень существенно. А то, что деньги за сданную тару начали поступать на наш счет через 20 дней, для нас уже было катастрофой.

Тогда пробовали ограничить количество принимаемой тары с одного человека до 20 бутылок. Но начались конфликты с людьми. Поэтому за день принимали тары примерно на 10 тысяч рублей. Если бы мы принимали столько, сколько можно разместить на тарном пункте, то не смогли бы рассчитаться с нашими поставщиками и в магазине нечем было бы торговать.

Получается заколдованный круг, из которого мы стараемся выбраться.

Поэтому просим понять и извинить нас, надеемся на чуткость покупателей."

♦ Получен ответ

Горячая вода все же будет. А хозяин?

В нашей газете за 5 мая была опубликована жалоба жильцов дома 34 по улице Гарозас о том, что уже год в этом доме нет горячей воды. Отвечает председатель правления ООО "Земгали" Я. Аузиньш:

" ООО "Земгали" признает, что упомянутые в письме факты в принципе соответствуют действительности.

В этом доме 70 квартир, в которых проживают 10 работников ООО "Земгали" и 16 - сахарного завода, два - акционерного общества РАФ, четыре - завода стройматериалов, два - "Латвияс керамика" и 33 - работники муниципальных предприятий и пенсионеры. В первом квартале этого года убытки жилищно-коммунального хозяйства

нашего общества составили 213,8 тыс. рублей, из них за снабжение квартир теплом - 200,4 тыс. рублей. В первом квартале жильцы за тепло-снабжение заплатили 3668 рублей, а мы предприятию теплосетей заплатили 204057 рублей. Значит, теплоснабжение на один квадратный метр в нашем доме стоит 18 руб. А установленная Советом Министров ЛР оплата с жильцов за тепло в многоквартирных домах - 50 копеек за квадратный метр. Ее мы и взыскиваем с жильцов.

В апреле мы подали заявление в городскую управу и о выделении дотации для отопления квартир, и о снижении налога на прибыль, так как жилищно-коммунальное хозяйство терпит убытки. Ответ еще не получили, а

в расчете налога на прибыль убытки оценены лишь в 13 тыс. рублей.

В результате производственной-хозяйственной деятельности мы получили прибыли 950 тыс. рублей. Из них уплачено 184 тыс. рублей за налоги, покрыты потери жилищно-коммунального хозяйства - 214 тыс. рублей. Оставшихся 552 тыс. рублей не хватит на развитие производства. Значит, покрытие убытков жилищно-коммунального хозяйства нам не под силу.

Поскольку в доме по улице Гарозас, 34 большую часть квартир занимают работники сахарного завода, мы говорили с его директором Юрием Семеновым о том, чтобы часть убытков покрыл завод. Но господин Семенов

категорически отказался. И наше общество не должно дотировать те 60 квартир, в которых не проживают наши работники. Недавно мы приобрели новый водонагреватель за 70 тыс. рублей и приступили к его установке.

В жалобе сказано, что мы взыскали с жильцов плату за горячую воду. Да, получили 2495 рублей и из них 1837 руб за неполученную горячую воду уже вернули жильцам. Не получили денег обратно те квартиросъемщики, которые не пришли в отдел жилищного хозяйства ООО "Земгали".

Просим городскую управу принять дом 34 по улице Гарозас на баланс городского муниципалитета."

♦ Актуальное интервью

Пригласите инспектора в дом!

Наши читатели обращаются в редакцию с просьбой разъяснить цель проверок квартир, проводимых сотрудниками муниципальной полиции.

Этот вопрос мы адресовали участковому инспектору муниципальной полиции Эгилсу Болманису:

- Насколько законно посещение квартир участковым инспектором?

- Мы имеем право позвонить в дверь и вызвать хозяина для переговоров по интересующему нас вопросу, предъявив удостоверение работника муниципальной полиции. Если владелец квартиры приглашает зайти - не отказываемся.

Но с точки зрения закона он может этого и не делать.

- Господин Болманис, расскажите, пожалуйста, подробнее о проверке, которую проводили ваши работники.

- По заданию прокуратуры мы проверяли в городе соблюдение паспортного режима, можно сказать - это была инвентаризация квартир. Акция началась 20 апреля, в течение месяца силами 30 участковых инспекторов обследован весь жилой фонд города. Все данные переданы в прокуратуру, которая и делает соответствующие выводы. Могу сказать, что увиденное - для нас большая неожиданность. Много пустующих

квартир, люди имеют по две государственные квартиры, одну из которых сдают за деньги, ужасно санитарное состояние жилого фонда, много притонов, где обитают асоциальные элементы.

Во всяком случае, нашим участковым инспекторам, несмотря на большой объем работы и загруженность, удалось в кратчайший срок познакомиться с участками, жителями домов, что в дальнейшем поможет в работе.

- Думаю, что и жители довольны знакомством со своим инспектором. Но всегда ли вежливы были ваши люди?

- В течение месяца был один конфликт, но в целом, мне

кажется, парни старались.

А представьте себе, в каком темпе пришлось им работать, чтобы обойти каждый дом, квартиру. В один из последних дней, например, С., проживающий по ул. Светес, 35, набросился на наших работников с топором.

С другой стороны, я не могу ругаться за каждого из 30 полицейских - возможно, где-то и были недоразумения. А вообще вежливость - неперемное условие в нашей работе, о чем я всегда напоминаю своим подчиненным.

По просьбе читателей в муниципальную полицию звонила Л. Соловьева.

ОРИЕНТИР



◆ Земгалес Зелтене

Рабочий день с юбилейным тортом

Это был очень насыщенный день. Девушки готовили большие и вкусные бутерброды. Затем надо было фотографироваться, а господа и дамы из рабочей группы уже лакомились юбилейным

тортом госпожи Штауэре. Работала почти вся группа. С учительницей Лилианой Штауэре состоялась беседа о творчестве Мартиньша Зивертса. Просмотренный в предыдущий раз в студенческом театре спектакль "Дуэль" дал богатый материал для собеседования. Доцент общественных наук Янис Абеде был не слишком доволен - он ожидал в своей области чуть большего. Но оказалось, что в общем зачете он оценку ниже "4" ни одной претендентке не поставил. Но "самой щедрой" была детский врач Майя Стреле - девушки к миссии будущих мам подготовились отлично. А режиссер Астра Кацена и сценограф Андрис Меркманис обсуждали с директором районного Дома культуры Марите Помарневской оборудование сцены и зала для



заключительного мероприятия. Сценографический замысел очень оригинален.

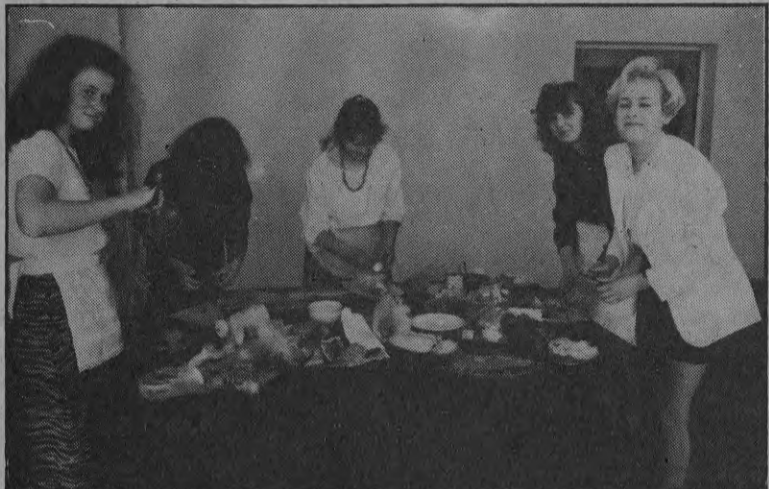
Г.Круминьш

На снимках:

* Вот она - финальная пятерка:

(слева) Илзе Голэре, Ивета Нерета, Иева Чигане, Винета Средняя и Марика Велмере.

* Режиссер Астра Кацена и сценограф Андрис Меркманис. Фото А.Шилиньша

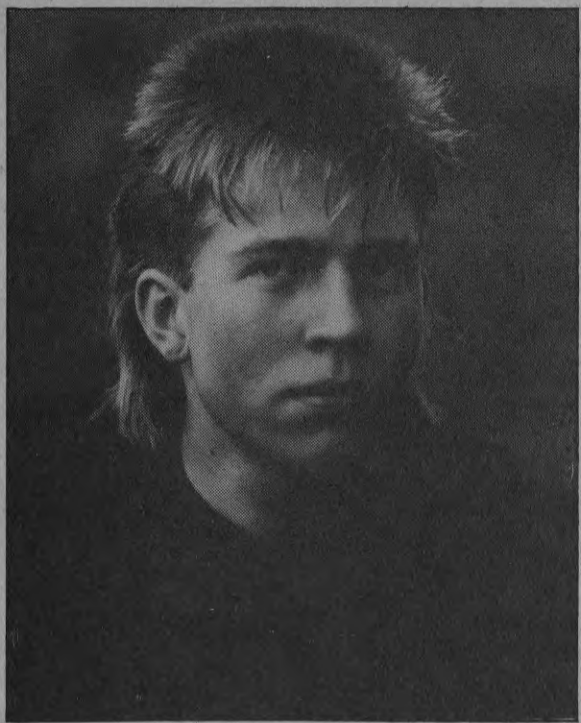


◆ Вас приглашают

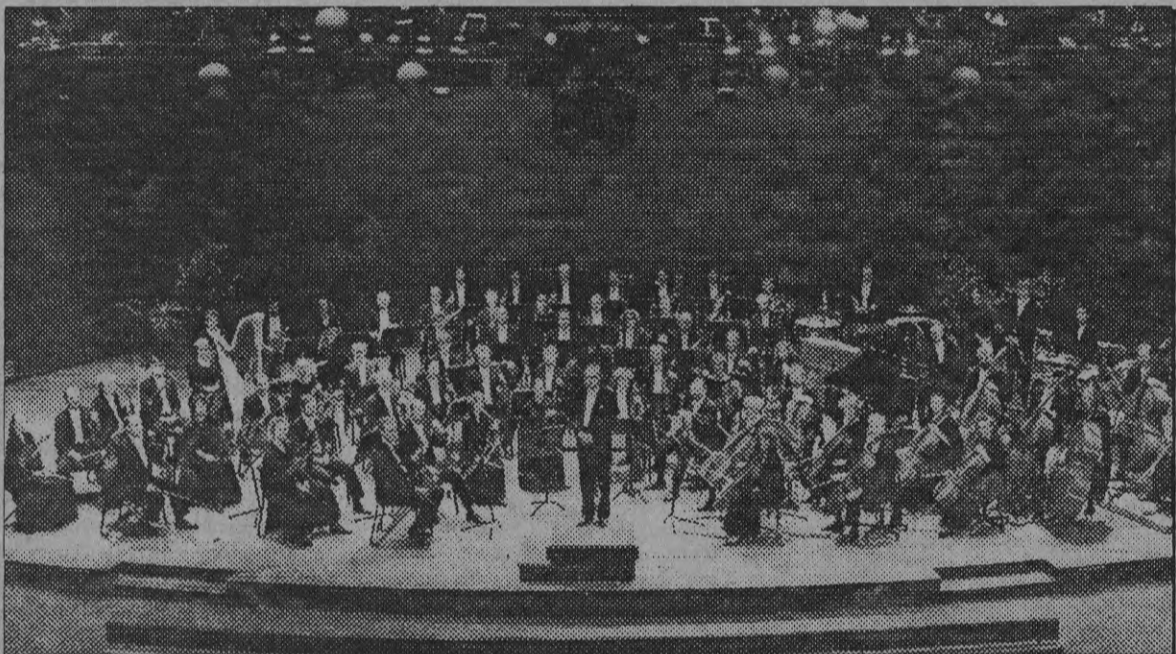
"Звездный" концерт в замке

С серией концертов в Прибалтике - в Таллинне, Риге, Вильнюсе и 30 мая в Елгаве - выступит Ставангерский симфонический оркестр из Норве-

гии. Это турне организует концертная дирекция Осло в сотрудничестве с Латвийским концертным агентством "Колонна".



Ставангер - один из крупнейших городов Норвегии, главный центр нефтедобычи в стране. Симфонический оркестр создан в 1938 году в сотрудничестве с норвежским радио. Это сотрудничество продолжается. В составе оркестра около 60 музыкантов различных национальностей. В Прибалтику оркестр прибыл во главе с молодым дирижером Грантом Девенином. Он учился в Кембриджском Коро-



левском музыкальном колледже, Тангливудском музыкальном центре штата Массачусетс, работал с Бостонским симфоническим оркестром. За последние два года развернул обширную концертную деятельность в симфонических оркестрах Европы и Азии. После прибалтийской поездки молодой талантливый дирижер будет гастролировать в Ирландии и

Америке.

Вместе со Ставангерским оркестром выступит солист мирового класса - норвежский пианист Лейв Ове Анднес, лауреат многих международных конкурсов. Он организовал сотрудничество с известными симфоническими оркестрами Европы и Америки. В Елгавском замке в субботу в 18.30 прозвучит

симфоническая музыка Э.Грига, Я.Сибелиуса и У.Берга. У елгавчан есть редкая возможность - послушать музыку в исполнении мировых звезд.

Г.Берзиньш

На снимках:

* Ставангерский симфонический оркестр

* Солист - пианист Лейв Ове Анднес

О спортивной информации



Фото Майры Дударевой

Во вторник в редакцию пришли (на снимке слева) директор Объединения спортивных клубов города Валдис Илмерс, руководитель Клуба народного спорта "Даугава" Марис Битанс (справа) и активист спорта, взявший на себя координационную и пропагандистскую работу, Вилис Азевичс (в центре). Цель их визита - разговор о том, как сделать спортивную информацию в нашей газете более актуальной, точной и многообразной.

До сих пор с традиционной отведенной спортивной информации четвертой страницей возникали свои проблемы - спорт часто "вытесняли" неотложные объявления. Теперь, когда с постепенной компьютеризацией намечаются и изменения в облике газеты, спорт постепенно "завоюет" третью страницу и, возмож-

но, что там и останется. Мы были единодушны с руководителями спортивной жизни в том, что информация о предстоящих соревнованиях имеет смысл только в том случае, если она подается своевременно, чтобы могли подготовиться и потенциальные участники, и болельщики. Поэтому и решили, что необходим единый календарь соревнований, который интересующиеся спортом в дальнейшем смогут найти в газете по средам. В связи с этим сообщаем номера телефонов наших гостей: Илмерс - 27504, Битанс - 28540, Азевичс - 20113.

Что, где, когда - такие короткие сведения даст календарь будущей недели. Разумеется, ожидается и информация и о уже прошедших соревнованиях, особенно в местных масштабах, о которых не прочитаешь в "большой" печати.

Надо отметить, что эта информация должна быть по возможности конкретной и краткой, ибо газета маленькая. Многообразие информации, в свою очередь, больше всего зависит от активности самих пишущих - тренеров, судей, организаторов соревнований, ибо работники редакции не могут побывать везде.

Обсуждая причины иногда встречающихся в газете ошибок, нашли вину и авторов (неясная мысль или почерк), и редакции (из-за необходимости сокращения текста что-то выпущено или перепутано). Обе стороны обязались следовать старой истине и учиться на своих ошибках. Общий вывод: мы все за то, чтобы хватало и спортсменов, и болельщиков, и пишущих, и читателей.

Майя Лайзане

♦ Спорт

За здоровьем и настроением - в Клуб народного спорта

Проведением соревнований открытого первенства Клуба народного спорта "Даугава" по метанию дротиков (стрелок) завершился цикл соревнований зимы - весны 1992 года. В Доме спорта "Даугава" соревнования на таком уровне проводились впервые. Насколько это зрелищно и увлекательно, могли убедиться участники и зрители, которых, правда, было немного. Но соревнования состоялись, и первыми победителями в истории КНС "Даугава" стали: среди детей - Айгарс Балсс, среди женщин - Светлана Таргоня. А Марис Битанс в финале с 29 очками из возможных 30 никому из мужчин не оставил надежд на победу. Те, кто не попал на эти соревнования, смогут испытать глазомер, точность броска в ближайшее время. На стадионе "Даугава" 6 июня с.г. состоится "Спартакиада здоровья", где наряду с другими соревнованиями будут и броски дротиков по мишени. Ждем и участников, и зрителей.

Зимой и весной в Доме спорта и на стадионе клуб проводил различные соревнования. Напомню о некоторых из них. Кубок по баскетболу завоевала команда ДНЛЛ, победителями Дня волейбола стала команда "Ларелини", по шагам 1-ое место разделили команды ЛСУ и управления водоканализационного хозяйства. В настольном теннисе победила команда ветеранов спорта. Определились победители по армрестлингу (борьба на руках) и спортивному ориентированию. Как уже сообщалось, абсолютным чемпионом 1-го открытого чемпионата по армрестлингу стал Валдис Лиепиньш.

Прошел 1-й чемпионат Латвии и розыгрыш призов нашего клуба по полумарафону. В блиц-турнире по футболу участвовали девять команд. Ждем желающих участвовать в турнире по мини-футболу.

При клубе работают секции бильярда и новуса, шахмат и шашек, женского и мужского волейбола, тенниса и настольного тенниса, американского шейпинга и аэробики. Сравнительно недавно начала работу секция коррекции веса и пропорций тела для женщин. Доброжелательность, высокий профессионализм ее руководителя Ирины Новиковой буквально очаровали всех занимающихся.

С 1 сентября секции возобновят занятия. По многочисленным просьбам родителей начнет работу секция художественной гимнастики для девочек. Будут набраны две группы: младшая до 9 лет и старшая с 9 лет и старше. Следите за рекламой в газете.

При Доме спорта "Даугава" также действуют клубы: академической гребли - "Земгале", атлетической гимнастики - "Аполлон", вольной борьбы - "Геркулес", рукопашного боя и оздоровительных систем - "Елгава", УШУ.

Клуб атлетизма провел в январе

открытый чемпионат Латвии по пауэрлифтингу (силовому троеборью) среди мужчин. В соревнованиях приняли участие атлеты из Дании, а в апреле в чемпионате Латвии впервые участвовали женщины, ветераны спорта, юниоры.

В марте клуб борьбы провел чемпионат Латвии (Земгальская зона) по вольной борьбе.

Каждый найдет в нашем Клубе занятие по душе.

Организациям, коллективам, отдельным лицам предоставляется возможность использовать залы тренажеров и борьбы, спортивный - для проведения занятий, соревнований, спортивных мероприятий.

Обращаться с заявками к администрации Клуба: Дом спорта "Даугава", ул. Райня, 6, 2-й этаж.

Не опоздайте!

Валентин Ситник

Плавание

В традиционных соревнованиях розыгрыша переходящего кубка Елгавского клуба плавания на этот раз участвовали гости из Пярну, Клайпеды, Паневежиса, Шяуляя, Добеле, Валмиеры, Риги и Белгорода. Это мероприятие уже давно заинтересовало пловцов, так как спонсор соревнования - предприятие "COLORS" - выделил премиальный фонд в размере нескольких десятков тысяч рублей для призеров и рекордсменов нашего города.

В ходе соревнования были улучшены восемь рекордов Елгавы. Один из них - на 200 м брассом - установила елгавчанка Н. Попова, она была первой и на дистанции 100 м. Всех конкурентов опередили Я. Черняховская на дистанции 100 и 200 м на спине И. Гринхофа - 200 и 400 м вольным стилем, У. Озола - 200 м стилем баттерфляй, И. Кузьмина - 100 м стилем баттерфляй. Вторые и третьи места заняли О. Ковалева, В. Минаков, А. Озолина, Д. Жидулин, А. Пойкане, С. Лазарев, М. Бирзулис и И. Руслевиц.

Среди женщин победу одержала и завоевала кубок команда Елгавы, среди мужчин - команда Валмиеры, а елгавчане остались третьими.

Андрис Лакстигала, судья соревнований

На кроссовых трассах

Два дня в Риге на кроссовых трассах соревновались школьники разных возрастных групп. Среди младших девочек на дистанции 1000 м победила елгавчанка Дарья Васильева, стартовавшая в соревнованиях спортивных школ и клубов, а Дайла Стиркше (гимназия 1) была первой на первенстве средних школ. Победителем стал и представитель Калнциемской школы Оскар Браунс на дистанции 1500

м среди мальчиков. На счету елгавчан также несколько вторых и третьих мест.

На следующий день проходило первенство Латвии. Более 70 участников соревновались на дистанции 8 км. Трудную трассу отлично преодолел Нормунд Фрейманис из Стальгене, впервые став чемпионом страны. Бронзовые медали у юниора М. Янковскиса, у сениоров А. Зибикова и Л. Микельсона, вторым среди господ почтенного возраста был неутомимый В. Рубелис (все из сборной района).

Женщины соревновались на дистанции 4 км. Серебром свою коллекцию медалей пополнила И. Упмале из Залениеки, а для С. Лоренце бронза была приятным сюрпризом. Второе место заняла юниорка К. Паниченко.

Хотя и на соревнованиях не было официального командного зачета, достижения бегунов района открывают им определенные возможности выступить на первенстве европейских клубов по кроссу. Разумеется, если место соревнований не будет слишком далеко от Латвии и если раскошелятся спонсоры.

Аустрис Цирулис

Парусный спорт

24 мая был дан старт соревнованиям, открывающим сезон парусного спорта. В этом году яхтсмены планируют участвовать в 11 этапах соревнований, после которых выяснится лучшая команда яхтсменов и самая быстрая яхта. На первый этап прибыло несколько представителей с предприятий Елгавы и владельцы индивидуальных лодок.

На этот раз спортсмены Южных электросетей в трех гонках завоевали больше всех побед и на яхте "Гайта" стали победителями первого этапа (Я. Бертукс, Э. Лудзитис, А. Рудович, М. Ивановина). Второе место завоевали рафовцы с новой яхтой "Пеликан" (А. Жеребятников, В. Минаев, С. Коженников). И третьими были рафовцы с яхтой "Пингвин" (П. Аболиньш, А. Аболиньш, В. Трофимов).

К сожалению, в соревнованиях участвовали не все яхтсмены города Елгавы и района. Следующий этап - 31 мая в 11 часов.

Спонсором соревнования является АО РАФ.

Эдгар Лудзитис

Исправление ошибки

22 мая в нашей газете, в статье "Спасение... от родителей", допущена ошибка. На 11-й строке в третьей колонке следует читать Тучиных (а не Турчиных).

И.о. редактора А. Роне

ОБЪЯВЛЕНИЯ



PATRIK Mc' KENREOY приглашает

посетить коммерческую выставку американских автомашин и игровых автоматов в новом ассортименте. Выставка открыта в Рижском цирке с 29.05 по 02.06. с 14 до 20 часов. Справки по тел. 228587.

Соболезнования

С глубоким прискорбием сообщаем, что 26.05.92 умерла наша дорогая и любимая жена, мама, бабушка **Полина Федоровна Федорова - Панкова**. Родные

Коллектив Елгавского участка эксплуатации государственного предприятия "Латвия дзелзцельш" выражает глубокое соболезнование **Ивану Петровичу Панкову** в связи с тяжелой утратой - смертью жены.

Елгавский молочный комбинат выражает глубокое соболезнование **Борису Степановичу Усачеву** в связи со смертью матери.

Покупают

гараж в центре. Тел. 29072

"ЗАЭ" любой модели. Тел. 21417, 22589

Участок под застройку или дом, предусмотренный под снос, или меняют 2-комнатную квартиру с удобствами на дом. В жилмассиве РАФ не предлагать. Тел. 25410.

Меняют

2-комнатную квартиру с удобствами на любую жилплощадь. Тел. 46301, после 18.00

3-комнатную квартиру со всеми удобствами на 2-х или 1,5-комнатную и однокомнатную квартиры. Тел. 40190 после 19.00.

Продают

бархатные кресла от уголка отдыха "Стиль" или новый уголок. Тел. 25420 с 16.00 до 18.00

Два шкафа 2-дверных. Тел. 69135.

Телку. Колхоз "Росме", хутор "Инты", Гронская

Корову 3-й лактации. Тел. 61410

Корову первого отела, бычка трехнедельного. Обращаться: д. Делю, Бирзес, 41.

Автомашину "Дачия-1310" (1991 г. выпуска). Требуется небольшой ремонт двигателя. Обращаться: Елгава, Земеню, 5.

Автомобиль "Москвич-412" (новый). Адрес: Елгава, ул. Астеру, 16-46.

Снимут

2-комнатную квартиру на любой срок. Чистоту и порядок гарантируем. Тел. 22589, спросить Андрея.

Разное

Поздравляем массажиста завода **Владимира КОНДЕРКО** с 25-летием, желаем счастья в личной жизни, успехов в работе и благодарим за добросовестный труд и культурное обслуживание. Пациенты завода

Книжные киоски клуба по интересам РАФА предлагают для продажи книги в широком ассортименте: Макколоу, Дюма, Волкова и другие. Справки по тел. 41226, 41236.

Частное предприятие "Илга" с 1 июня приглашает в парикмахерскую: ул. Зиргу, 12. Самые низкие цены в Елгаве! Время работы с 8 до 19 часов. По субботам с 8 до 16 часов. По воскресеньям с 8 до 13 часов. Требуется парикмахеры, можно работать неполную рабочую неделю. Тел. 25006 с 20 до 21 час.

Используйте случай! 30 мая в 11 часов в районе Дома культуры продажа дешевой одежды для взрослых и детей, закупленной в Швеции.

В магазине-складе райпотребщества в Елгаве, ул. Терветес, 57 (тел. 21484) в свободной продаже следующие товары: четырехкорпусная секция "Кримудла" со шкафом - 31493, - секция "Иманта" - 28468, - секция "Лиена" - 10923, - уголок отдыха "Разма" - 14940, - диван-кровать - 6568, - 10730, - диван-кровать подростковый - 5950, - кровать подростковая - 1460, - детская кровать - 921, - кресло-кровать - 5400, - угловой диван (производства Валмиеры) - 11700, - секция (производства Вентспилса) - 14800, - стол (сборный) - 1178, - стол (обеденный) - 2530, - 1200, - детская кроватка со шкафчиком - 1500, - кресло для отдыха - 4182, - книжный шкаф - 2576, - зеркало "триумф" - 1795, - прихожая - 6509, - кухонный шкаф подвесной двухдверный - 606, - письменный стол подростковый - 869, - 1774, - табуретки - 61, - 80, - 257, - шкафы (двухдверные, трехдверные, четырехдверные) - 4060, - кресло-кровать - 5409, - шифер (шестивольный) - 55,50 - шифер (пятивольный) - 46,20 - шифер (четырёхвольный) - 37, - моноперлит - 81,76 - оконное стекло 1 кв.м - 98, - 103,60 - штукатурная драпка - 58,40 (пачка) - известь (тонна) - 2576. По предварительным заказам можно купить строительный кирпич (Калнциемс, "Спартак", Лодэ) цена за 1000 шт. - 7500, - 13500.

Jelgavas Zinotājs



Индекс 68158

НАШ АДРЕС: 229600, Елгава, ГСП, ул. Райниса, 36.
ТЕЛЕФОНЫ: наборщик - 22775, зам. редактора - 21164, редакторы отделов, корреспонденты - 20486, 22533, 28148, 23223, отдел писем - 21356, фотокорреспонденты - 26962, переводчики - 27700, корректоры - 23972, бухгалтерия - 29545. Объявления принимаются по рабочим дням с 9 до 13 и с 15 до 17 часов, телефон - 22722. Опубликованные в газете материалы не всегда отражают мнение редакции.

Газета "Елгавас зинетајс" ("Елгавский вестник") выходит по вторникам, средам, пятницам, субботам на латышском и русском языках. Тираж 26075 экземпляров (на латышском - 17426, на русском - 8649). Заказ № 292.

Отпечатано в Елгавской типографии производственного объединения "Полиграфист", 229000 г. Елгава, ул. Райниса 27. 1 ус. л. Лицензии - 0622.